

**SPRÁVA AUDÍTORA**  
**o overení účtovnej závierky**  
**k 30. septembru 2013**

**METRO Cash & Carry SR s. r. o.**  
**Ivanka pri Dunaji, Slovenská republika**

## **Obsah**

Správa audítora

## **Prílohy**

1. Súvaha k 30. septembru 2013
2. Výkaz ziskov a strát za rok končiaci 30. septembra 2013
3. Poznámky účtovnej závierky k 30. septembru 2013



**KPMG Slovensko spol. s r. o.**  
Dvořákovo nábrežie 10  
P. O. Box 7  
820 04 Bratislava 24  
Slovakia

Telephone +421 (0)2 59 98 41 11  
Fax +421 (0)2 59 98 42 22  
Internet www.kpmg.sk

## **Správa nezávislého audítora**

Spoločníkom a konateľom spoločnosti METRO Cash & Carry SR s.r.o.:

Uskutočnili sme audit priloženej účtovnej závierky spoločnosti METRO Cash & Carry SR s.r.o. („Spoločnosť“), ktorá obsahuje súvahu k 30. septembru 2013, výkaz ziskov a strát za rok končiaci 30. septembrom 2013 a poznámky.

### *Zodpovednosť štatutárneho orgánu Spoločnosti*

Štatutárny orgán Spoločnosti je zodpovedný za zostavenie tejto účtovnej závierky v súlade so slovenským zákonom o účtovníctve a za tie interné kontroly, ktoré považuje za potrebné na zostavenie účtovnej závierky, ktorá neobsahuje významné nesprávnosti, či už v dôsledku podvodu alebo chyby.

### *Zodpovednosť audítora*

Našou zodpovednosťou je vyjadriť názor na túto účtovnú závierku na základe nášho auditu. Audit sme uskutočnili v súlade s Medzinárodnými audítorskými štandardmi. Podľa týchto štandardov máme dodržiavať etické požiadavky, napláňovať a vykonať audit tak, aby sme získali primerané uistenie, že účtovná závierka neobsahuje významné nesprávnosti.

Súčasťou auditu je uskutočnenie postupov na získanie audítorských dôkazov o sumách a údajoch vykázaných v účtovnej závierke. Zvolené postupy závisia od úsudku audítora, vrátane posúdenia rizík významnej nesprávnosti v účtovnej závierke, či už v dôsledku podvodu alebo chyby. Pri posudzovaní tohto rizika audítor berie do úvahy interné kontroly relevantné pre zostavenie účtovnej závierky, ktorá poskytuje pravdivý a verný obraz, aby mohol vypracovať audítorské postupy vhodné za daných okolností, nie však na účely vyjadrenia názoru na účinnosť interných kontrol účtovnej jednotky. Audit ďalej zahŕňa zhodnotenie vhodnosti použitých účtovných zásad a účtovných metód a primeranosti účtovných odhadov uskutočnených štatutárnym orgánom Spoločnosti, ako aj zhodnotenie prezentácie účtovnej závierky ako celku.

Sme presvedčení, že audítorské dôkazy, ktoré sme získali, sú dostatočné a vhodné ako východisko pre náš názor.

*Názor*

Podľa nášho názoru účtovná závierka poskytuje pravdivý a verný obraz finančnej situácie Spoločnosti k 30. septembru 2013 a výsledku jej hospodárenia za rok končiaci 30. septembrom 2013 v súlade so slovenským zákonom o účtovníctve.

13. marca 2014  
Bratislava, Slovenská republika

Audítorská spoločnosť:  
KPMG Slovensko spol. s r. o.  
Licencia SKAU č. 96



Zodpovedný audítor:  
Ing. Richard Farkaš, PhD.  
Licencia SKAU č. 406

## SÚVAHA

k 30. 09. 2013 (v celých eurách)

Daňové identifikačné číslo

2 0 2 3 1 5 0 7 0 1

IČO

4 5 9 5 2 6 7 1

SK NACE

4 6 . 9 0 . 0

Účtovná zvierka

 - riadna  
 - mimoriadna

Účtovná zvierka

 - zostavená  
 - schválená

Za obdobie

mesiac rok

od	0 1	2 0 1 3
do	0 9	2 0 1 3

 Bezprostredne  
 predchádzajúce  
 obdobie

mesiac rok

od	0 1	2 0 1 2
do	1 2	2 0 1 2

(vyznačí sa )

Obchodné meno (názov) účtovnej jednotky

M e t r o C a s h &amp; C a r r y S R s . r . o .

Sídlo účtovnej jednotky, ulica a číslo

S e n e c k á c e s t a 1 8 8 1

PSČ

9 0 0 2 8

Obec

I v a n k a p r i D u n a j i


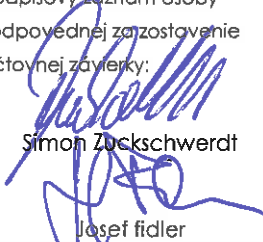

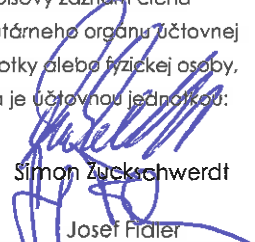

Telefón

0 2 / 4 0 5 8 5 2 0 0

Fax

0 2 / 4 0 5 8 5 2 2 2

E-mail

Zostavená dňa: 31.10.2013	Podpisový záznam osoby zodpovednej za vedenie účtovníctva:  Zuzana Nouzová	Podpisový záznam osoby zodpovednej za zostavenie účtovnej zvierky:  Simon Zuckschwerdt  Josef Fidler	Podpisový záznam člena štatutárneho orgánu účtovnej jednotky alebo fyzickej osoby, ktorá je účtovnou jednotkou:  Simon Zuckschwerdt  Josef Fidler
Schválená dňa:			

DIČ: 2023150701

Súvaha ÚČ POD 1-01

Ozna- čenie a	STRANA AKTÍV b	Číslo riadku c	Bežné účtovné obdobie			Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie
			1		2	3
			Brutto-časť 1	Korekcia-časť 2	Netto	Netto
	<b>Spolu majetok r. 002 + r. 030 + r. 061</b>	<b>001</b>	101 845 388	8 164 929	93 680 459	98 574 328
<b>A.</b>	<b>Neobežný majetok r. 003 + r. 011 + r. 021</b>	<b>002</b>	24 307 903	5 735 106	18 572 797	18 279 459
<b>A.I.</b>	<b>Dlhodobý nehmotný majetok súčet (r. 004 až 010)</b>	<b>003</b>	619 094	132 363	486 731	385 379
A.I.1.	Aktivované náklady na vývoj (012) - /072, 091A/	004	0	0	0	0
2.	Softvér (013)-/073, 091A/	005	560 843	126 730	434 113	280 748
3.	Oceniteľné práva (014)-/074, 091A/	006	8 442	5 633	2 809	0
4.	Goodwill (015) - /075, 091A/	007	0	0	0	0
5.	Ostatný dlhodobý nehmotný majetok (019, 01X) - /079, 07X, 091A/	008	0	0	0	0
6.	Obstarávaný dlhodobý nehmotný majetok (041) - 093	009	49 809	0	49 809	104 631
7.	Poskytnuté preddavky na dlhodobý nehmotný majetok (051) - 095A	010	0	0	0	0
<b>A.II.</b>	<b>Dlhodobý hmotný majetok súčet (r. 012 až 020)</b>	<b>011</b>	23 688 809	5 602 743	18 086 066	17 894 080
A.II.1.	Pozemky (031)-092A	012	0	0	0	0
2.	Stavby (021) - /081, 092A/	013	5 970 083	486 756	5 483 327	4 784 512
3.	Samostatné hnutelné veci a súbory hnutelných vecí (022)-/082, 092A/	014	17 218 670	5 115 987	12 102 683	12 862 392
4.	Pestovateľské celky trvalých porastov (025)-/085, 092A/	015	0	0	0	0
5.	Základné stádo a ťažné zvieratá (026)-/086,092A/	016	0	0	0	0
6.	Ostatný dlhodobý hmotný majetok (029, 02X, 032)-/089, 08X, 092A/	017	0	0	0	0
7.	Obstarávaný dlhodobý hmotný majetok (042)-094	018	381 512	0	381 512	137 027
8.	Poskytnuté preddavky na dlhodobý hmotný majetok (052)-095A	019	118 544	0	118 544	110 149
9.	Opravná položka k nadobudnutému majetku (+/- 097) +/- 098	020	0	0	0	0
<b>A.III.</b>	<b>Dlhodobý finančný majetok súčet (r. 022 až 029)</b>	<b>021</b>	0	0	0	0
A.III.1.	Podielové cenné papiere a podiely v dcérskej účtovnej jednotke (061) - 096A	022	0	0	0	0
2.	Podielové cenné papiere a podiely v spoločnosti s podstatným vplyvom (062) - 096A	023	0	0	0	0
3.	Ostatné dlhodobé cenné papiere a podiely (063, 065)-096A	024	0	0	0	0
4.	Pôžičky účtovnej jednotke v konsolidovanom celku (066A) - 096A	025	0	0	0	0

Ozna- čenie a	STRANA AKTÍV b	Číslo riadku c	Bežné účtovné obdobie			Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie
			1		2	3
			Brutto-časť 1	Korekcia-časť 2	Netto	Netto
5.	Ostatný dlhodobý finančný majetok (067A, 069, 06XA) - 096A	026	0	0	0	0
6.	Pôžičky s dobou splatnosti najviac jeden rok (066A, 067A, 06XA) - 096A	027	0	0	0	0
7.	Obstarávaný dlhodobý finančný majetok (043) - 096A	028	0	0	0	0
8.	Poskytnuté preddavky na dlhodobý finančný majetok (053) - 095A	029	0	0	0	0
<b>B.</b>	<b>Obežný majetok r. 031 + r. 038 + r. 046 + r. 055</b>	<b>030</b>	<b>77 410 846</b>	<b>2 429 823</b>	<b>74 981 023</b>	<b>80 278 140</b>
<b>B.I.</b>	<b>Zásoby súčet (r. 032 až 037)</b>	<b>031</b>	<b>19 516 759</b>	<b>982 949</b>	<b>18 533 810</b>	<b>16 804 364</b>
B.I.1.	Materiál (112, 119, 11X) - /191, 19X/	032	269 982	0	269 982	235 499
2.	Nedokončená výroba a polotovary vlastnej výroby (121, 122, 12X) - /192, 193, 19X/	033	0	0	0	0
3.	Výrobky (123)-194	034	0	0	0	0
4.	Zvieratá (124) - 195	035	0	0	0	0
5.	Tovar (132, 133, 13X, 139) - /196, 19X/	036	19 246 777	982 949	18 263 828	16 568 865
6.	Poskytnuté preddavky na zásoby (314A) - 391A	037	0	0	0	0
<b>B.II.</b>	<b>Dlhodobé pohľadávky súčet (r. 039 až 045)</b>	<b>038</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>
B.II.1.	Pohľadávky z obchodného styku (311A, 312A, 313A, 314A, 315A, 31XA) - 391A	039	0	0	0	0
2.	Čistá hodnota zákazky (316A)	040	0	0	0	0
3.	Pohľadávky voči dcérskej účtovnej jednotke a materskej účtovnej jednotke (351A) - 391A	041	0	0	0	0
4.	Ostatné pohľadávky v rámci konsolidovaného celku (351A) - 391A	042	0	0	0	0
5.	Pohľadávky voči spoločníkom, členom a združeniu (354A, 355A, 358A, 35XA) - 391A	043	0	0	0	0
6.	Iné pohľadávky (335A, 33XA, 371A, 373A, 374A, 375A, 376A, 378A) - 391A	044	0	0	0	0
7.	Odložená daňová pohľadávka (481A)	045	0	0	0	0
<b>B.III.</b>	<b>Krátkodobé pohľadávky súčet (r. 047 až 054)</b>	<b>046</b>	<b>51 650 520</b>	<b>1 446 874</b>	<b>50 203 646</b>	<b>54 844 720</b>
B.III.1.	Pohľadávky z obchodného styku (311A, 312A, 313A, 314A, 315A, 31XA) - 391A	047	20 231 103	1 446 874	18 784 229	18 604 742
2.	Čistá hodnota zákazky (316A)	048	0	0	0	0
3.	Pohľadávky voči dcérskej účtovnej jednotke a materskej účtovnej jednotke (351A) - 391A	049	0	0	0	0
4.	Ostatné pohľadávky v rámci konsolidovaného celku (351A) - 391A	050	29 700 000	0	29 700 000	34 500 000
5.	Pohľadávky voči spoločníkom, členom a združeniu (354A, 355A, 358A, 35XA, 398A) - 391A	051	0	0	0	0
6.	Sociálne poistenie (336) - 391A	052	0	0	0	0
7.	Daňové pohľadávky a dotácie (341, 342, 343, 345, 346, 347) - 391A	053	1 708 461	0	1 708 461	1 655 892
8.	Iné pohľadávky (335A, 33XA, 371A, 373A, 374A, 375A, 376A, 378A) - 391A	054	10 956	0	10 956	84 086

DIČ: 2023150701

Súvaha Úč POD 1-01

Ozna- čenie a	STRANA AKTÍV  b	Číslo riadku c	Bežné účtovné obdobie			Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie
			1		2	3
			Brutto-časť 1	Korekcia-časť 2	Netto	Netto
<b>B.IV.</b>	<b>Finančné účty súčet (r. 056 až r. 060)</b>	<b>055</b>	6 243 567	0	6 243 567	8 629 056
B.IV.1.	Peniaze (211, 213, 21X)	056	150 222	0	150 222	177 966
2.	Účty v bankách (221A, 22X +/- 261)	057	6 093 345	0	6 093 345	8 451 090
3.	Účty v bankách s dobou viazanosti dlhšou ako jeden rok 22XA	058	0	0	0	0
4.	Krátkodobý finančný majetok (251, 253, 256, 257, 25X) - /291, 29X)	059	0	0	0	0
5.	Obstarávaný krátkodobý finančný majetok (259, 314A) - 291	060	0	0	0	0
<b>C.</b>	<b>Časové rozlíšenie súčet (r. 062 až r. 065)</b>	<b>061</b>	126 639	0	126 639	16 729
C.1.	Náklady budúcich období dlhodobé (381A, 382A)	062	0	0	0	0
2.	Náklady budúcich období krátkodobé (381A, 382A)	063	126 510	0	126 510	15 642
3.	Príjmy budúcich období dlhodobé (385A)	064	0	0	0	0
4.	Príjmy budúcich období krátkodobé (385A)	065	129	0	129	1 087



DIČ: 2023150701

Súvaha Úč POD 1-01

Ozna- čenie a	STRANA PASÍV b	Číslo riadku c	Bežné účetné obdobie 4	Bezprostredne predchádzajúce účetné obdobie 5
	<b>Spolu vlastné imanie a záväzky r.067 + r.088 + r.121</b>	<b>066</b>	93 680 459	98 574 328
<b>A.</b>	<b>Vlastné imanie r. 068 + r. 073 + r. 080 + r. 084 + r. 087</b>	<b>067</b>	29 043 515	28 040 602
<b>A.I.</b>	<b>Základné imanie súčet (r. 069 až 072)</b>	<b>068</b>	10 074 023	10 074 023
A.I.1.	Základné imanie (411 alebo +/- 491)	069	10 074 023	10 074 023
	2. Vlastné akcie a vlastné obchodné podiely (/-/ 252)	070	0	0
	3. Zmena základného imania +/- 419	071	0	0
	4. Pohľadávky za upísané vlastné imanie (/-/353)	072	0	0
<b>A.II.</b>	<b>Kapitálové fondy súčet (r. 074 až 079)</b>	<b>073</b>	0	0
A.II.1.	Emisné ážio (412)	074	0	0
	2. Ostatné kapitálové fondy (413)	075	0	0
	3. Zákonný rezervný fond (Nedeliteľný fond) z kapitálových vkladov (417, 418)	076	0	0
	4. Oceňovacie rozdiely z precenenia majetku a záväzkov (+/- 414)	077	0	0
	5. Oceňovacie rozdiely z kapitálových účastí (+/- 415)	078	0	0
	6. Oceňovacie rozdiely z precenenia pri zlučení, splnutí a rozdelení (+/- 416)	079	0	0
<b>A.III.</b>	<b>Fondy zo zisku súčet (r. 081 až r. 083)</b>	<b>080</b>	1 520 342	1 007 402
A.III.1.	Zákonný rezervný fond (421)	081	1 520 342	1 007 402
	2. Nedeliteľný fond (422)	082	0	0
	3. Štatutárne fondy a ostatné fondy (423, 427, 42X)	083	0	0
<b>A.IV.</b>	<b>Výsledok hospodárenia minulých rokov r. 085 + r. 086</b>	<b>084</b>	14 187 236	6 700 378
A.IV.1.	Nerozdelený zisk minulých rokov (428)	085	14 187 236	6 700 378
	2. Neuhradená strata minulých rokov (/-/429)	086	0	0
<b>A.V.</b>	<b>Výsledok hospodárenia za účetné obdobie po zdanení +/- r. 001 - (r. 068 + r. 073 + r. 080 + r. 084 + r. 088 + r. 121)</b>	<b>087</b>	3 261 914	10 258 799
<b>B.</b>	<b>Záväzky r. 89 + r. 94 + r. 106 + r. 117 + r. 118</b>	<b>088</b>	64 636 944	70 533 726
<b>B.I.</b>	<b>Rezervy súčet (r. 090 až r. 093)</b>	<b>089</b>	3 523 313	3 090 115
B.I.1.	Rezervy zákonné dlhodobé (451A)	090	0	0
	2. Rezervy zákonné krátkodobé (323A, 451A)	091	1 665 013	1 643 963
	3. Ostatné dlhodobé rezervy (459A, 45XA)	092	375 843	388 923
	4. Ostatné krátkodobé rezervy (323A, 32X, 459A, 45XA)	093	1 482 457	1 057 229
<b>B.II.</b>	<b>Dlhodobé záväzky súčet (r. 095 až r. 105)</b>	<b>094</b>	1 526 278	1 367 046
B.II.1.	Dlhodobé záväzky z obchodného styku (321A, 479A)	095	0	0
	2. Čistá hodnota zákazky (316A)	096	0	0
	3. Dlhodobé nevyfakturované dodávky (476A)	097	0	0

DIČ: 2023150701

Súvaha Úč POD 1-01

Ozna- čenie a	STRANA PASÍV b	Číslo riadku c	Bežné účetné obdobie 4	Bezprostredne predchádzajúce účetné obdobie 5
4.	Dlhodobé záväzky voči dcérskej účtovnej jednotke a materskej účtovnej jednotke (471A)	098	0	0
5.	Ostatné dlhodobé záväzky v rámci konsolidovaného celku (471A)	099	0	0
6.	Dlhodobé prijaté preddavky (475A)	100	0	0
7.	Dlhodobé zmenky na úhradu (478A)	101	0	0
8.	Vydané dlhopisy (473A/-/255A)	102	0	0
9.	Záväzky zo sociálneho fondu (472)	103	131 560	94 672
10.	Ostatné dlhodobé záväzky (474A, 479A, 47XA, 372A, 373A, 377A)	104	0	11 220
11.	Odložený daňový záväzok (481A)	105	1 394 718	1 261 154
<b>B.III.</b>	<b>Krátkodobé záväzky súčet (r. 107 až r. 116)</b>	<b>106</b>	<b>59 587 353</b>	<b>66 076 565</b>
B.III.1.	Záväzky z obchodného styku (321, 322, 324, 325, 32X, 475A, 478A, 479A, 47XA)	107	52 396 843	54 137 058
2.	Čistá hodnota zákazky (316A)	108	0	0
3.	Nevyfakturované dodávky (326, 476A)	109	4 158 673	6 503 470
4.	Záväzky voči dcérskej účtovnej jednotke a materskej účtovnej jednotke (361A, 471A)	110	0	0
5.	Ostatné záväzky v rámci konsolidovaného celku (361A, 36XA, 471A, 47XA)	111	0	0
6.	Záväzky voči spoločníkom a združeniu (364, 365, 366, 367, 368, 398A, 478A, 479A)	112	0	0
7.	Záväzky voči zamestnancom (331, 333, 33X, 479A)	113	773 178	845 007
8.	Záväzky zo sociálneho poistenia (336, 479A)	114	538 525	574 052
9.	Daňové záväzky a dotácie (341, 342, 343, 345, 346, 347, 34X)	115	1 615 482	3 917 008
10.	Ostatné záväzky (372A, 373A, 377A, 379A, 474A, 479A, 47X)	116	104 652	99 970
<b>B.IV.</b>	<b>Krátkodobé finančné výpomoci (241, 249, 24X, 473A, -/255A)</b>	<b>117</b>	<b>0</b>	<b>0</b>
<b>B.V.</b>	<b>Bankové úvery r. 119 + r. 120</b>	<b>118</b>	<b>0</b>	<b>0</b>
B.V.1.	Bankové úvery dlhodobé (461A, 46XA)	119	0	0
2.	Bežné bankové úvery (221A, 231, 232, 23X, 461A, 46XA)	120	0	0
<b>C.</b>	<b>Časové rozlíšenie súčet (r. 122 až r. 125)</b>	<b>121</b>	<b>0</b>	<b>0</b>
C.1.	Výdavky budúcich období dlhodobé (383A)	122	0	0
2.	Výdavky budúcich období krátkodobé (383A)	123	0	0
3.	Výnosy budúcich období dlhodobé (384A)	124	0	0
4.	Výnosy budúcich období krátkodobé (384A)	125	0	0

# VÝKAZ ZISKOV A STRÁT

k 30. 09. 2013 (v celých eurách)

Daňové identifikačné číslo

2 0 2 3 1 5 0 7 0 1

IČO

4 5 9 5 2 6 7 1

SK NACE

4 6 . 9 0 . 0

Účtovná zvierka

- riadna  
 - mimoriadna

Účtovná zvierka

- zostavená  
 - schválená

Za obdobie

mesiac	rok
0 1	2 0 1 3
0 9	2 0 1 3

Bezprostredne  
predchádzajúce  
obdobie

mesiac	rok
0 1	2 0 1 2
1 2	2 0 1 2

Obchodné meno (názov) účtovnej jednotky

M e f r o C a s h & C a r r y S R s . r . o .

Sídlo účtovnej jednotky, ulica a číslo

S e n e c k á c e s t a 1 8 8 1

PSČ

9 0 0 2 8

Obec

I v a n k a p r i D u n a j i


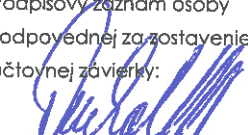
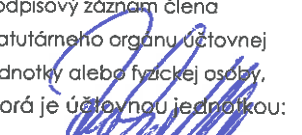
Telefón

0 2 / 4 0 5 8 5 2 0 0

Fax

0 2 / 4 0 5 8 5 2 2 2

E-mail

Zostavený dňa: 31.10.2013	Podpisový záznam osoby zodpovednej za vedenie účtovníctva:  ZUZANA NOUZOVÁ	Podpisový záznam osoby zodpovednej za zostavenie účtovnej zvierky:  JOSEF FIDLER	Podpisový záznam člena štatutárneho orgánu účtovnej jednotky alebo fyzickej osoby, ktorá je účtovnou jednotkou:  JOSEF FIDLER
Schválený dňa:			

DIČ: 2023150701

Výkaz ziskov a strát ÚČ POD 2-01

Ozna- čenie	Text	Číslo riadku	Skutočnosť	
			bežné účtovné obdobie	bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie
a	b	c	1	2
I.	Tržby z predaja tovaru (604, 607)	01	283 143 023	401 708 641
A.	Náklady vynaložené na obstaranie predaného tovaru (504, 505A, 507)	02	251 241 271	358 187 084
+	<b>Obchodná marža r. 01 - r. 02</b>	<b>03</b>	31 901 752	43 521 557
II.	<b>Výroba r. 05 + r. 06 + r. 07</b>	<b>04</b>	16 500 909	27 717 097
II.1.	Tržby z predaja vlastných výrobkov a služieb (601, 602, 606)	05	16 500 909	27 717 097
2.	Zmeny stavu vnútroorganizačných zásob (+/- účtová skupina 61)	06	0	0
3.	Aktivácia (účtová skupina 62)	07	0	0
B.	<b>Výrobná spotreba r. 09 + r. 10</b>	<b>08</b>	27 344 233	36 933 326
B.1.	Spotreba materiálu, energie a ostatných neskladovateľných dodávok (501, 502, 503, 505A)	09	3 068 552	4 109 241
2.	Služby (účtová skupina 51)	10	24 275 681	32 824 085
+	<b>Pridaná hodnota r. 03 + r. 04 - r. 08</b>	<b>11</b>	21 058 428	34 305 328
C.	Osobné náklady súčet (r. 13 až 16)	12	13 963 504	18 512 318
C.1.	Mzdové náklady (521, 522)	13	9 838 513	12 972 846
2.	Odmeny členom orgánov spoločnosti a družstva (523)	14	0	0
3.	Náklady na sociálne poistenie (524, 525, 526)	15	3 482 401	4 644 675
4.	Sociálne náklady (527, 528)	16	642 590	894 797
D.	Dane a poplatky (účtová skupina 53)	17	38 605	42 997
E.	Odpisy a opravné položky k dlhodobému nehmotnému majetku a dlhodobému hmotnému majetku (551, 553)	18	1 857 568	2 400 451
III.	Tržby z predaja dlhodobého majetku a materiálu (641, 642)	19	1 200	10 878
F.	Zostatková cena predaného dlhodobého majetku a predaného materiálu (541, 542)	20	1 155	17 532
G.	Tvorba a zúčtovanie opravných položiek k pohľadávkam (+/- 547)	21	8 976	144 096

DIČ: 2023150701		Výkaz ziskov a strát Úč POD 2-01		
Ozno- čenie	Text	Číslo riadku	Skutočnosť	
			bežné účtovné obdobie	bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie
a	b	c	1	2
IV.	Ostatné výnosy z hospodárskej činnosti (644, 645, 646, 648, 655, 657)	22	2 397 263	3 402 714
H.	Ostatné náklady na hospodársku činnosť (543, 544, 545 546, 548, 549, 555, 557)	23	2 483 554	3 030 335
V.	Prevod výnosov z hospodárskej činnosti (-) (697)	24	0	0
I.	Prevod nákladov na hospodársku činnosť (-) (597)	25	0	0
*	<b>Výsledok hospodárenia z hospodárskej činnosti</b> r. 11 - r. 12 - r. 17 - r. 18 + r. 19 - r. 20 - r. 21 + r. 22 - r. 23 + (-r. 24) - (-r. 25)	26	5 103 529	13 571 191
VI.	Tržby z predaja cenných papierov a podielov (661)	27	0	0
J.	Predané cenné papiere a podiely (561)	28	0	0
VII.	Výnosy z dlhodobého finančného majetku r. 30 + r. 31 + r. 32	29	0	0
VII.1	Výnosy z cenných papierov a podielov v dcérskej účtovnej jednotke a v spoločnosti s podstatným vplyvom (665A)	30	0	0
2.	Výnosy z ostatných dlhodobých cenných papierov a podielov (665A)	31	0	0
3.	Výnosy z ostatného dlhodobého finančného majetku (665A)	32	0	0
VIII.	Výnosy z krátkodobého finančného majetku (666)	33	0	0
K.	Náklady na krátkodobý finančný majetok (566)	34	0	0
IX.	Výnosy z precenenia cenných papierov a výnosy z derivátových operácií (664, 667)	35	0	0
L.	Náklady na precenenie cenných papierov a náklady na derivátové operácie (564, 567)	36	0	0
M.	Tvorba a zúčtovanie opravných položiek k finančnému majetku +/- 565	37	0	0
X.	Výnosové úroky (662)	38	11 290	65 048
N.	Nákladové úroky (562)	39	5 000	7 000
XI.	Kurzové zisky (663)	40	115 338	249 733
O.	Kurzové straty (563)	41	118 706	263 713

DIČ: 2023150701

Výkaz ziskov a strát ÚČ POD 2-01

Ozna- čenie	Text	Číslo riadku	Skutočnosť	
			bežné účtovné obdobie 1	bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie 2
a	b	c		
XII.	Ostatné výnosy z finančnej činnosti (668)	42	64 486	129 219
P.	Ostatné náklady na finančnú činnosť (568, 569)	43	453 277	688 687
XIII.	Prevod finančných výnosov (-) (698)	44	0	0
R.	Prevod finančných nákladov (-) (598)	45	0	0
*	Výsledok hospodárenia z finančnej činnosti r. 27 - r. 28 + r. 29 + r. 33 - r. 34 + r. 35 - r. 36 - r. 37 + r. 38 - r. 39 + r. 40 - r. 41 + r. 42 - r. 43 + (- r. 44) - (- r. 45)	46	-385 869	-515 400
**	Výsledok hospodárenia z bežnej činnosti pred zdanením r. 26 + r. 46	47	4 717 660	13 055 791
S.	Daň z príjmov z bežnej činnosti r. 49 + r. 50	48	1 455 746	2 796 992
S.1	- splatná (591, 595)	49	1 322 181	2 332 844
2.	- odložená (+/- 592)	50	133 565	464 148
**	Výsledok hospodárenia z bežnej činnosti po zdanení r. 47 - r. 48	51	3 261 914	10 258 799
XIV.	Mimoriadne výnosy (účtová skupina 68)	52	0	0
T.	Mimoriadne náklady (účtová skupina 58)	53	0	0
*	Výsledok hospodárenia z mimoriadnej činnosti pred zdanením r. 52 - r. 53	54	0	0
U.	Daň z príjmov z mimoriadnej činnosti r. 56 + r. 57	55	0	0
U.1.	- splatná (593)	56	0	0
2.	- odložená (+/- 594)	57	0	0
*	Výsledok hospodárenia z mimoriadnej činnosti po zdanení r. 54 - r. 55	58	0	0
***	Výsledok hospodárenia za účtovné obdobie pred zdanením (+/-) [r. 47 + r. 54]	59	4 717 660	13 055 791
V.	Prevod podielov na výsledku hospodárenia spoločníkom (+/- 596)	60	0	0
***	Výsledok hospodárenia za účtovné obdobie po zdanení (+/-) [r. 51 + r. 58 - r. 60]	61	3 261 914	10 258 799

Poznámky Úč POD 3 - 04

**Poznámky  
individuálnej účtovnej závierky  
zostavenej k 30. septembru 2013**

 v  - eurocentoch       - celých eurách

 Za obdobie od      mesiac      rok      do      mesiac      rok  
                                                    

 Bezprostredne predchádzajúce obdobie od                      do                

Dátum vzniku účtovnej jednotky

Účtovná závierka

 \*)  
 - riadna  
 - mimoriadna  
 - priebežná

Účtovná závierka

 \*)  
 - zostavená  
 - schválená

IČO

DIČ

Kód SK NACE

  .   . 

Obchodné meno (názov) účtovnej jednotky

M	E	T	R	O		C	a	s	h		&		C	a	r	r	y		S	R		s.	r.	o.								
---	---	---	---	---	--	---	---	---	---	--	---	--	---	---	---	---	---	--	---	---	--	----	----	----	--	--	--	--	--	--	--	--

Sídlo účtovnej jednotky

Ulica

Číslo

PSČ

Názov obce

Číslo telefónu

  /        

Číslo faxu

  /        

E-mailová adresa

Zostavené dňa: 31.10.2013	Podpisový záznam osoby zodpovednej za vedenie účtovníctva:  Zuzana Nouzová	Podpisový záznam osoby zodpovednej za zostavenie účtovnej závierky:  Simon Zuckschwerdt – konateľ  Josef Fidler – konateľ	Podpisový záznam člena štatutárneho orgánu účtovnej jednotky alebo fyzickej osoby, ktorá je účtovnou jednotkou:  Simon Zuckschwerdt – konateľ  Josef Fidler – konateľ
Schválené dňa:			

**A. INFORMÁCIE O ÚČTOVNEJ JEDNOTKE**
**1. Založenie spoločnosti**

Spoločnosť METRO Cash & Carry SR s. r. o. (ďalej len „Spoločnosť“) bola založená 24. novembra 2010 a do obchodného registra bola zapísaná 8. decembra 2010 (Obchodný register Okresného súdu Bratislava I v Bratislave, oddiel s.r.o., vložka č. 69153/B). Identifikačné číslo organizácie (IČO) je 45 952 671.

**2. Hlavnými činnosťami Spoločnosti sú:**

- kúpa tovaru za účelom jeho predaja konečnému spotrebiteľovi (maloobchod),
- kúpa tovaru za účelom jeho predaja iným prevádzkovateľom živnosti (veľkoobchod),
- sprostredkovateľská činnosť v oblasti obchodu,
- sprostredkovateľská činnosť v oblasti služieb,
- sprostredkovateľská činnosť v oblasti výroby,
- reklamné a marketingové služby.

**3. Počet zamestnancov**

Údaje o počte zamestnancov za bežné účtovné obdobie a bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie sú uvedené v nasledujúcom prehľade:

Názov položky	2013	2012
Priemerný prepočítaný počet zamestnancov	1 304	1 374
Stav zamestnancov ku dňu, ku ktorému sa zostavuje účtovná závierka, z toho:	1 316	1 354
počet vedúcich zamestnancov	69	51

**4. Údaje o neobmedzenom ručení**

Spoločnosť nie je neobmedzene ručiacim spoločníkom v iných spoločnostiach podľa § 56 ods. 5 Obchodného zákonníka.

**5. Právny dôvod na zostavenie účtovnej závierky**

Účtovná závierka Spoločnosti k 30. septembru 2013 je zostavená ako riadna účtovná závierka podľa § 17 ods. 6 zákona NR SR č. 431/2002 Z. z. o účtovníctve za účtovné obdobie od 1. januára 2013 do 30 septembra 2013. Účtovná závierka bola zostavená z dôvodu zmeny účtovného obdobia z kalendárneho roka na hospodársky rok končiaci 30. septembrom.

**6. Dátum schválenia účtovnej závierky za predchádzajúce účtovné obdobie**

Účtovná závierka Spoločnosti k 31. decembru 2012 bola schválená valným zhromaždením Spoločnosti 15. mája 2013.

**7. Zverejnenie účtovnej závierky za predchádzajúce účtovné obdobie**

Účtovná závierka Spoločnosti k 31. decembru 2012 spolu s výročnou správou a správou audítora o overení účtovnej závierky k 31. decembru 2012 bola zverejnená v zbierke listín obchodného registra 6. júna 2013. Súvaha a výkaz ziskov a strát za predchádzajúce účtovné obdobie boli zverejnené v Obchodnom vestníku 30. mája 2013.

**8. Schválenie audítora**

Valné zhromaždenie 15. mája 2013 schválilo spoločnosť KPMG Slovensko spol. s r.o. ako audítora na overenie účtovnej závierky za účtovné obdobie od 1. januára 2013 do 30 septembra 2013.

**B. INFORMÁCIE O ORGÁNOCH ÚČTOVNEJ JEDNOTKY**

Konatelia	Axel Hluchy Josef Fidler Guillaume Chene Simon Zuckschwerdt Ján Žák – vznik funkcie 18. marca 2013 Roberto Mancuso – zánik funkcie 18. marca 2013 Marc Groenewoud – zánik funkcie 30. júna 2013
-----------	---



**C. INFORMÁCIE O SPOLOČNÍKoch ÚČTOVNEJ JEDNOTKY**

Štruktúra spoločníkov k 30. septembru 2013 je takáto:

Spoločník, akcionár	Výška podielu na základnom imaní		Podiel na hlasovacích právach	Iný podiel na ostatných položkách VI ako na ZI
	absolútne	v %	v %	v %
a	b	c	d	e
METRO Cash & Carry International Holding B.V.	7 555 518	75	75	-
METRO AG	2 518 507	25	25	-
<b>Spolu</b>	<b>10 074 025</b>	<b>100</b>	<b>100</b>	<b>-</b>

**D. INFORMÁCIE O KONSOLIDOVANOM CELKU**

Spoločnosť sa zahrňuje do konsolidovanej účtovnej zvierky spoločnosti METRO Cash & Carry International Holding B.V., Dalsteindreef 101 – 139, Diemen, Holandsko, ktorá je súčasťou konsolidovanej účtovnej zvierky skupiny METRO AG. Konsolidovanú účtovnú zvierku skupiny zostavuje spoločnosť METRO AG, Schluterstrasse 41, 40235 Duesseldorf, Spolková republika Nemecko. Tieto konsolidované účtovné zvierky je možné dostať priamo v sídle uvedených spoločností.

**E. INFORMÁCIE O ÚČTOVNÝCH ZÁSADÁCH A ÚČTOVNÝCH METÓDACH**
**(a) Východiská pre zostavenie účtovnej závierky**

Účtovná závierka bola zostavená za predpokladu nepretržitého trvania Spoločnosti (going concern).

Účtovné metódy a všeobecné účtovné zásady boli účtovnou jednotkou konzistentne aplikované.

**(b) Dlhodobý nehmotný majetok a dlhodobý hmotný majetok**

Dlhodobý majetok nakupovaný sa oceňuje obstarávacou cenou, ktorá zahŕňa cenu obstarania a náklady súvisiace s obstaraním (clo, prepravu, montáž, poistné a pod.).

Odpisy dlhodobého nehmotného majetku sú stanovené vychádzajúc z predpokladanej doby jeho používania a predpokladaného priebehu jeho opotrebenia. Odpisovať sa začína v mesiaci, v ktorom bol majetok zaradený do používania. Drobný dlhodobý nehmotný majetok, ktorého obstarávací cena (resp. vlastné náklady) je 200 EUR a nižšia, sa odpisuje jednorazovo pri uvedení do používania rovno do nákladov na účet 518.

Predpokladaná doba používania, metóda odpisovania a odpisová sadzba sú uvedené v nasledujúcej tabuľke:

	Predpokladaná doba používania v rokoch	Metóda odpisovania	Ročná odpisová sadzba v %
Softvér	3 až 10	lineárna	10 až 33,3
Oceniteľné práva (licencia)	5	lineárna	20
Drobný dlhodobý nehmotný majetok	rôzna	jednorazový odpis	100

Odpisy dlhodobého hmotného majetku sú stanovené vychádzajúc z predpokladanej doby jeho používania a predpokladaného priebehu jeho opotrebenia. Odpisovať sa začína v mesiaci, v ktorom bol majetok zaradený do používania. Drobný dlhodobý hmotný majetok, ktorého obstarávací cena (resp. vlastné náklady) je 200 EUR a nižšia, sa odpisuje jednorazovo pri uvedení do používania rovno do nákladov na účet 501. Pozemky sa neodpisujú.

Predpokladaná doba používania, metóda odpisovania a odpisová sadzba sú uvedené v nasledujúcej tabuľke:

	Predpokladaná doba používania v rokoch	Metóda odpisovania	Ročná odpisová sadzba v %
Stavby	24	lineárna	2,5
Stroje, prístroje a zariadenia	10 až 15	lineárna	6,66 až 10
Kancelárske vybavenie	8 až 10	lineárna	10 až 12,5
Hardware	3 až 10	lineárna	10 až 33,3

**(c) Zásoby**

Zásoby nakupované sa oceňujú obstarávacou cenou, ktorá zahŕňa cenu obstarania a náklady súvisiace s obstaraním (clo, prepravu, poistné, provízie, skonto a pod.) znížené o zľavy z ceny. Zľava z ceny poskytnutá k už predaným alebo spotrebovaným zásobám sa účtuje ako zníženie nákladov na predané alebo spotrebované zásoby. Spoločnosť účtuje o zásobách spôsobom A tak, ako to definujú postupy účtovania. Nakupované zásoby sa oceňujú váženým aritmetickým priemerom z obstarávacích cien.

Čistá realizačná hodnota je predpokladaná predajná cena znížená o predpokladané náklady na ich dokončenie a o predpokladané náklady súvisiace s ich predajom.

Zníženie hodnoty zásob sa zohľadňuje vytvorením opravnej položky.

**(d) Pohľadávky**

Pohľadávky pri ich vzniku sa oceňujú ich menovitou hodnotou; postúpené pohľadávky a pohľadávky nadobudnuté vkladom do základného imania sa oceňujú obstarávacou cenou vrátane nákladov súvisiacich s obstaraním. Toto ocenenie sa znižuje o pochybné a nevymožiteľné pohľadávky.

- (e) **Peňažné prostriedky a ceniny**  
Peňažné prostriedky a ceniny sa oceňujú ich menovitou hodnotou. Zníženie ich hodnoty sa vyjadruje opravnou položkou.
- (f) **Náklady budúcich období a príjmy budúcich období**  
Náklady budúcich období a príjmy budúcich období sa vykazujú vo výške, ktorá je potrebná na dodržanie zásady vecnej a časovej súvislosti s účtovným obdobím.
- (g) **Rezervy**  
Rezervy sú záväzky s neurčitým časovým vymedzením alebo výškou; tvoria sa na krytie známych rizík alebo strát z podnikania. Oceňujú sa v očakávanej výške záväzku.
- (h) **Záväzky**  
Záväzky pri ich vzniku sa oceňujú menovitou hodnotou. Záväzky pri ich prevzatí sa oceňujú obstarávacou cenou. Ak sa pri inventarizácii zistí, že suma záväzkov je iná ako ich výška v účtovníctve, uvedú sa záväzky v účtovníctve a v účtovnej závierke v tomto zistenom ocenení.
- (i) **Odložené dane**  
Odložené dane (odložená daňová pohľadávka a odložený daňový záväzok) sa vzťahujú na:  
a) dočasné rozdiely medzi účtovnou hodnotou majetku a účtovnou hodnotou záväzkov vykázanou v súvahe a ich daňovou základňou,  
b) možnosť umorovať daňovú stratu v budúcnosti, ktorou sa rozumie možnosť odpočítať daňovú stratu od základu dane v budúcnosti,  
c) možnosť previesť nevyužitú daňovú odpočty a iné daňové nároky do budúcich období.
- (j) **Výdavky budúcich období a výnosy budúcich období**  
Výdavky budúcich období a výnosy budúcich období sa vykazujú vo výške, ktorá je potrebná na dodržanie zásady vecnej a časovej súvislosti s účtovným obdobím.
- (k) **Prenájom (lízing)**  
Operatívny prenájom. Majetok prenajatý na základe operatívneho prenájmu vykazuje ako svoj majetok jeho vlastník, nie nájomca.  
  
Finančný prenájom s kúpnu opciou; bez kúpnej opcie je považovaný za operatívny prenájom.
- (l) **Cudzia mena**  
Majetok a záväzky vyjadrené v cudzej mene sa ku dňu uskutočnenia účtovného prípadu prepočítavajú na menu euro referenčným výmenným kurzom určeným a vyhláseným Európskou centrálnou bankou alebo Národnou bankou Slovenska v deň predchádzajúci dňu uskutočnenia účtovného prípadu.  
  
Na ocenenie prírastku cudzej meny nakúpenej za euro sa použije kurz, za ktorý bola táto cudzia mena nakúpená.  
  
Na úbytok rovnakej cudzej meny v hotovosti alebo z devízového účtu sa na prepočet cudzej meny na eurá použije referenčný výmenný kurz určený a vyhlásený Európskou centrálnou bankou alebo Národnou bankou Slovenska v deň predchádzajúci dňu uskutočnenia účtovného prípadu.  
  
Majetok a záväzky vyjadrené v cudzej mene (okrem prijatých a poskytnutých preddavkov) sa ku dňu, ku ktorému sa zostavuje účtovná závierka, prepočítavajú na menu euro referenčným výmenným kurzom určeným a vyhláseným Európskou centrálnou bankou alebo Národnou bankou Slovenska v deň, ku ktorému sa zostavuje účtovná závierka, a účtujú sa s vplyvom na výsledok hospodárenia.  
  
Prijaté a poskytnuté preddavky v cudzej mene prostredníctvom účtu vedeného v tejto cudzej mene sa prepočítavajú na menu euro referenčným výmenným kurzom určeným a vyhláseným Európskou centrálnou bankou alebo Národnou bankou Slovenska v deň predchádzajúci dňu uskutočnenia účtovného prípadu. Ku dňu, ku ktorému sa zostavuje účtovná závierka, sa už neprepočítavajú.  
  
Prijaté a poskytnuté preddavky v cudzej mene na účet zriadený v eurách a z účtu zriadeného v eurách sa prepočítavajú na menu euro kurzom, za ktorý boli tieto hodnoty nakúpené alebo predané.
- (m) **Výnosy**  
Tržby za vlastné výkony a tovar neobsahujú daň z pridanej hodnoty. Sú tiež znížené o zľavy a zrážky (rabaty, bonusy, skontá, dobropisy a pod.), bez ohľadu na to, či zákazník mal vopred na zľavu nárok, alebo či ide o dodatočne uznanú zľavu.

**F. INFORMÁCIE O ÚDAJOCH NA STRANE AKTÍV SÚVAHY****1. Dlhodobý nehmotný majetok a dlhodobý hmotný majetok**

Prehľad o pohybe dlhodobého nehmotného majetku a dlhodobého hmotného majetku od 1. januára 2013 do 30. septembra 2013 a za porovnateľné obdobie od 1. januára 2012 do 31. decembra 2012 je uvedený v tabuľkách na stranách 7 až 10.

Spoločnosť v roku 2013 investovala do licencií SAP celkom 45 tis. EUR. Takisto investovala do nového softvéru MCARD v hodnote 50 tis. EUR. Ide o nový systém pre tzv. kreditných zákazníkov, ktorí majú možnosť platiť svoje nákupy kreditnou kartou. Ďalej investovala do pokladničného systému 12 tis. EUR a do objednávkového systému prostredníctvom internetu 24 tis. EUR.

V roku 2013 investovala do WIFI infraštruktúry celkom 46 tis. EUR. Obstarala nové lisovacie kontajnery na dvoch svojich prevádzkach – Nitra a Ivanka pri Dunaji vo výške 102 tis. EUR.

Spoločnosť v priebehu roka 2013 investovala do výstavby 3 nových hál a to v Žiline, Košiciach a v Nitre, v celkovej výške 479 tis. EUR. S tým súvisí aj investícia do novej chladiarenskej a mraziarenskej technológie vo výške 210 tis. EUR.

Okrem vyššie uvedeného Spoločnosť takisto investovala do modernizácie budov v Ivanke pri Dunaji, Nitre, Zvolene, Košiciach a Žiline v celkovej výške 363 tis. EUR.

Dlhodobý hmotný majetok je poistený voči rôznym rizikám. Poistná suma činí 40 568 tis. EUR.

## Prehľad o pohybe dlhodobého nehmotného majetku

30.9.2013

Dlhodobý nehmotný majetok	Bežné účtovné obdobie									Spolu
	a	b	c	d	e	f	g	h	i	
	Prvotné ocenenie	Aktivované náklady na vývoj	Softvér	Oceňiteľné práva	Goodwill	Ostatný dlhodobý nehmotný majetok	Obstarávaný dlhodobý nehmotný majetok	Poskytnuté preddavky na dlhodobý nehmotný majetok		
<b>Stav na začiatku účtovného obdobia</b>	0	367 360	5 201	0	0	0	104 631	0	0	477 192
Prírastky	0	100 839	3 241	0	0	0	38 159	0	0	142 239
Úbytky	0	(337)	0	0	0	0	0	0	0	-337
Presuny	0	92 981	0	0	0	0	-92 981	0	0	0
<b>Stav na konci účtovného obdobia</b>	0	560 843	8 442	0	0	0	49 809	0	0	619 094
Oprávky										
<b>Stav na začiatku účtovného obdobia</b>	0	86 612	5 201	0	0	0	0	0	0	91 813
Prírastky	0	40 455	432	0	0	0	0	0	0	40 887
Úbytky	0	(337)	0	0	0	0	0	0	0	-337
<b>Stav na konci účtovného obdobia</b>	0	126 730	5 633	0	0	0	0	0	0	132 363
Opravné položky										
<b>Stav na začiatku účtovného obdobia</b>	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
Prírastky	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
Úbytky	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
<b>Stav na konci účtovného obdobia</b>	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
Zostatková hodnota										
<b>Stav na začiatku účtovného obdobia</b>	0	280 748	0	0	0	0	104 631	0	0	385 379
<b>Stav na konci účtovného obdobia</b>	0	434 113	2 809	0	0	0	49 809	0	0	486 731

## Prehľad o pohybe dlhodobého nehmotného majetku

31.12.2012

Dlhodobý nehmotný majetok	Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie								
	a	b	c	d	e	f	g	h	i
	Aktivované náklady na vývoj	Softvér	Oceniteľné práva	Goodwill	Ostatný dlhodobý nehmotný majetok	Obstarávaný dlhodobý nehmotný majetok	Poskytnuté preddavky na dlhodobý nehmotný majetok	Spolu	
<b>Prvotné ocenenie</b>									
Stav na začiatku účtovného obdobia	0	246 913	5 201	0	0	0	0	252 114	
Prírastky	0	135 130	0	0	0	104 631	0	239 761	
Úbytky	0	-14 683	0	0	0	0	0	-14 683	
Presuny	0	0	0	0	0	0	0	0	
Stav na konci účtovného obdobia	0	367 360	5 201	0	0	104 631	0	477 192	
Oprávkový									
Stav na začiatku účtovného obdobia	0	41 021	5 201	0	0	0	0	46 222	
Prírastky	0	60 274	0	0	0	0	0	60 274	
Úbytky	0	-14 683	0	0	0	0	0	-14 683	
Stav na konci účtovného obdobia	0	86 612	5 201	0	0	0	0	91 813	
Opravné položky									
Stav na začiatku účtovného obdobia	0	0	0	0	0	0	0	0	
Prírastky	0	0	0	0	0	0	0	0	
Úbytky	0	0	0	0	0	0	0	0	
Stav na konci účtovného obdobia	0	0	0	0	0	0	0	0	
Zostatková hodnota									
Stav na začiatku účtovného obdobia	0	205 892	0	0	0	0	0	205 892	
Stav na konci účtovného obdobia	0	280 748	0	0	0	104 631	0	385 379	

## Prehľad o pohybe dlhodobého hmotného majetku

30.9.2013

## Bežné účtovné obdobie

Dlhodobý hmotný majetok	Bežné účtovné obdobie										Spolu
	a	b	c	d	e	f	g	h	i	j	
	Pozemky	Stavby	Samostatné hmuteľné veci a súbory	hmutel'nych veci	Pestovateľské celky trvalých porastov	Základné siadlo a ťažné zvieratá	Ostatný dlhodobý hmotný majetok	Obstarávaný dlhodobý hmotný majetok	Poskytnuté preddavky na dlhodobý hmotný majetok		
<b>Prvotné ocenenie</b>											
Stav na začiatku účtovného obdobia	0	5 096 910	16 585 579	0	0	0	0	137 027	110 149	0	21 929 665
Prírastky	0	873 590	803 838	0	0	0	0	332 210	8 395	0	2 018 033
Úbytky	0	0	(258 889)	0	0	0	0	0	0	0	-258 889
Presuny	0	(417)	88 142	0	0	0	0	(87 725)	0	0	0
Stav na konci účtovného obdobia	0	5 970 083	17 218 670	0	0	0	0	381 512	118 544	0	23 688 809
Oprávky											
Stav na začiatku účtovného obdobia	0	312 398	3 723 188	0	0	0	0	0	0	0	4 035 586
Prírastky	0	174 358	1 651 687	0	0	0	0	0	0	0	1 826 045
Úbytky	0	0	(258 888)	0	0	0	0	0	0	0	-258 888
Stav na konci účtovného obdobia	0	486 756	5 115 987	0	0	0	0	0	0	0	5 602 743
Opravné položky											
Stav na začiatku účtovného obdobia	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
Prírastky	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
Úbytky	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
Stav na konci účtovného obdobia	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
Zostatková hodnota											
Stav na začiatku účtovného obdobia	0	4 784 512	12 862 391	0	0	0	0	137 027	110 149	0	17 894 079
Stav na konci účtovného obdobia	0	5 483 327	12 102 683	0	0	0	0	381 512	118 544	0	18 086 066

## Prehľad o pohybe dlhodobého hmotného majetku

31.12.2012

Dlhodobý hmotný majetok	Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie									
	a	b	c	d	e	f	g	h	i	j
	Pozemky	Stavby	Samostatné hmuteľné veci a súbory	Pestovateľské celky trvalých porastov	Základné stádo a ťažné zvieratá	Ostatný dlhodobý hmotný majetok	Obstarávaný dlhodobý hmotný majetok	Poskytnuté preddavky na dlhodobý hmotný majetok	Spolu	
<b>Prvotné ocenenie</b>										
<b>Stav na začiatku účtovného obdobia</b>	0	3 404 516	15 206 422	0	0	0	1 228 062	110 149	0	19 949 149
Prírastky	0	1 245 460	1 347 289	0	0	0	137 027	0	0	2 729 776
Úbytky	0	0	-693 912	0	0	0	-55 348	0	0	-749 260
Presuny	0	446 934	725 780	0	0	0	-1 172 714	0	0	0
<b>Stav na konci účtovného obdobia</b>	0	5 096 910	16 585 579	0	0	0	137 027	110 149	0	21 929 665
<b>Oprávky</b>										
<b>Stav na začiatku účtovného obdobia</b>	0	85 056	2 237 499	0	0	0	0	0	0	2 322 555
Prírastky	0	227 342	2 179 601	0	0	0	0	0	0	2 406 943
Úbytky	0	0	-693 912	0	0	0	0	0	0	-693 912
<b>Stav na konci účtovného obdobia</b>	0	312 398	3 723 188	0	0	0	0	0	0	4 035 586
<b>Opravné položky</b>										
<b>Stav na začiatku účtovného obdobia</b>	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
Prírastky	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
Úbytky	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
<b>Stav na konci účtovného obdobia</b>	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
Zostatková hodnota										
<b>Stav na začiatku účtovného obdobia</b>	0	3 319 460	12 968 923	0	0	0	1 228 062	110 149	0	17 626 594
<b>Stav na konci účtovného obdobia</b>	0	4 784 512	12 862 391	0	0	0	137 027	110 149	0	17 894 079



**2. Zásoby**

Vývoj opravnej položky v priebehu účtovného obdobia je uvedený v nasledujúcom prehľade:

Zásoby	Bežné účtovné obdobie (rok 2013)				
	Stav opravnej položky k 31.12.2012	Tvorba opravnej položky	Zúčtovanie opravnej položky z dôvodu zániku opodstatnenosti	Zúčtovanie opravnej položky z dôvodu vyradenia majetku z účtovníctva	Stav opravnej položky k 30.09.2013
a	b	c	d	e	f
Materiál	0	0	0	0	0
Nedokončená výroba a polotovary vlastnej výroby	0	0	0	0	0
Výrobky	0	0	0	0	0
Zvieratá	0	0	0	0	0
Tovar	556 951	982 949	556 951	0	982 949
Nehnutelnosť na predaj	0	0	0	0	0
Poskytnuté preddavky na zásoby	0	0	0	0	0
<b>Zásoby spolu</b>	<b>556 951</b>	<b>982 949</b>	<b>556 951</b>	<b>0</b>	<b>982 949</b>

Zníženie úžitkovej hodnoty zásob bolo zohľadnené vytvorením opravnej položky. Úžitková hodnota zásob sa znížila predovšetkým v dôsledku zmeny predajného sortimentu, nadmernosti zásob.

Čistý pohyb opravných položiek k pomaly obrátkovým položkám je vykázaný vo výkaze ziskov a strát ako „náklady na predaný tovar“.

Zásoby sú poistené pre prípad škody spôsobenej krádežou, živelnou pohromou (a ďalšie prípady) až do výšky 37 066 tis. EUR.

**3. Pohľadávky**

Vývoj opravnej položky v priebehu účtovného obdobia je zobrazený v nasledujúcom prehľade:  
Bežné účtovné obdobie (rok 2013)

Pohľadávky	Stav opravnej položky k 31.12.2012	Tvorba opravnej položky	Zúčtovanie opravnej položky z dôvodu zániku opodstatnenosti	Zúčtovanie opravnej položky z dôvodu vyradenia majetku z účtovníctva	Stav opravnej položky k 30.09.2013
a	b	c	d	e	f
Pohľadávky z obchodného styku	1 429 280	1 446 874	1 429 280	0	1 446 874
Pohľadávky voči dcérskej účtovnej jednotke a materskej účtovnej jednotke	0	0	0	0	0
Ostatné pohľadávky v rámci konsolidovaného celku	0	0	0	0	0
Pohľadávky voči spoločníkom, členom a združeniu	0	0	0	0	0
Iné pohľadávky	0	0	0	0	0
<b>Pohľadávky spolu</b>	<b>1 429 280</b>	<b>1 446 874</b>	<b>1 429 280</b>	<b>0</b>	<b>1 446 874</b>

Veková štruktúra pohľadávok za bežné účtovné obdobie je uvedená v nasledujúcom prehľade:

Pohľadávky k 30.09.2013	V lehote splatnosti	Po lehote splatnosti	Pohľadávky spolu
a	b	c	d
<b>Dlhodobé pohľadávky</b>			
Pohľadávky z obchodného styku	0	0	0
Pohľadávky voči dcérskej účtovnej jednotke a materskej účtovnej jednotke	0	0	0
Ostatné pohľadávky v rámci konsolidovaného celku	0	0	0
Pohľadávky voči spoločníkom, členom a združeniu	0	0	0
Iné pohľadávky	0	0	0
<b>Dlhodobé pohľadávky spolu</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>
<b>Krátkodobé pohľadávky</b>			
Pohľadávky z obchodného styku	16 974 159	3 256 944	20 231 103
Pohľadávky voči dcérskej účtovnej jednotke a materskej účtovnej jednotke	0	0	0
Ostatné pohľadávky v rámci konsolidovaného celku	29 700 000	0	29 700 000
Pohľadávky voči spoločníkom, členom a združeniu	0	0	0
Sociálne poistenie	0	0	0
Daňové pohľadávky a dotácie	1 708 461	0	1 708 461
Iné pohľadávky	10 956	0	10 956
<b>Krátkodobé pohľadávky spolu</b>	<b>48 393 576</b>	<b>3 256 944</b>	<b>51 650 520</b>

Veková štruktúra pohľadávok za predchádzajúce účtovné obdobie je uvedená v nasledujúcom prehľade:

Pohľadávky k 31.12.2012	V lehote splatnosti	Po lehote splatnosti	Pohľadávky spolu
a	b	c	d
<b>Dlhodobé pohľadávky</b>			
Pohľadávky z obchodného styku	0	0	0
Pohľadávky voči dcérskej účtovnej jednotke a materskej účtovnej jednotke	0	0	0
Ostatné pohľadávky v rámci konsolidovaného celku	0	0	0
Pohľadávky voči spoločníkom, členom a združeniu	0	0	0
Iné pohľadávky	0	0	0
<b>Dlhodobé pohľadávky spolu</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>
<b>Krátkodobé pohľadávky</b>			
Pohľadávky z obchodného styku	14 508 971	5 525 051	20 034 022
Pohľadávky voči dcérskej účtovnej jednotke a materskej účtovnej jednotke	0	0	0
Ostatné pohľadávky v rámci konsolidovaného celku	34 500 000	0	34 500 000
Pohľadávky voči spoločníkom, členom a združeniu	0	0	0
Sociálne poistenie	0	0	0
Daňové pohľadávky a dotácie	1 655 892	0	1 655 892
Iné pohľadávky	84 086	0	84 086
<b>Krátkodobé pohľadávky spolu</b>	<b>50 748 949</b>	<b>5 525 051</b>	<b>56 274 000</b>

Pohľadávky podľa zostatkovej doby splatnosti sú uvedené v nasledujúcom prehľade:

Pohľadávky podľa zostatkovej doby splatnosti	30.9.2013	31.12.2012
a	b	c
Pohľadávky po lehote splatnosti	3 256 944	5 525 051
Pohľadávky so zostatkovou dobou splatnosti do jedného roka	48 393 576	50 748 949
<b>Krátkodobé pohľadávky spolu</b>	<b>51 650 520</b>	<b>56 274 000</b>
Pohľadávky so zostatkovou dobou splatnosti jeden rok až päť rokov	0	0
Pohľadávky so zostatkovou dobou splatnosti dlhšou ako päť rokov	0	0
<b>Dlhodobé pohľadávky spolu</b>	<b>0</b>	<b>0</b>

#### 4. Finančné účty

Ako finančné účty sú vykázané peniaze v pokladnici a účty v bankách. Účtami v bankách môže Spoločnosť voľne disponovať.

Spoločnosť má otvorený úverový rámec na financovanie v Citibank Europe plc, pobočka zahraničnej banky, do celkovej výšky 16 596 959 EUR.

## Prehľad jednotlivých položiek finančných účtov:

Názov položky	30. 9. 2013	31. 12. 2012
Pokladnica, ceniny	150 222	177 966
Bežné bankové účty	4 280 825	7 294 543
Bankové účty termínované	0	0
Peniaze na ceste	1 812 520	1 156 547
<b>Spolu</b>	<b>6 243 567</b>	<b>8 629 056</b>

## 5. Časové rozlíšenie

Ide o tieto položky:

Opis položky časového rozlíšenia	30. 9. 2013	31. 12. 2012
<b>Náklady budúcich období krátkodobé, z toho:</b>	<b>126 510</b>	<b>15 642</b>
Servisné služby	126 510	15 642
<b>Príjmy budúcich období krátkodobé, z toho:</b>	<b>129</b>	<b>1 087</b>
Úroky z úveru	129	1 087
<b>Spolu</b>	<b>126 639</b>	<b>16 729</b>

**G. INFORMÁCIE O ÚDAJOCH NA STRANE PASÍV SÚVAHY**
**1. Vlastné imanie**

Informácie o vlastnom imaní sú uvedené v časti C a P.

**2. Rezervy**

Prehľad o rezervách za bežné účtovné obdobie je uvedený v nasledujúcom prehľade:

Názov položky	Bežné účtovné obdobie (rok 2013)				
	Stav	Tvorba	Použitie	Zrušenie	Stav
	k 31. 12. 2012				k 30.09.2013
a	b	c	d	e	f
<b>Dlhodobé rezervy, z toho:</b>	<b>388 923</b>	<b>95 819</b>	<b>108 899</b>	<b>0</b>	<b>375 843</b>
<b>Ostatné rezervy dlhodobé</b>					
Súdne spory	48 881	0	19 479	0	29 402
Reklamácie	103 494	0	22 872	0	80 622
Životné jubileá	236 000	70 000	66 000	0	240 000
SOP/SAR	548	2 724	548	0	2 724
Iné	0	23 095	0	0	23 095
<b>Ostatné rezervy dlhodobé spolu</b>	<b>388 923</b>	<b>95 819</b>	<b>108 899</b>	<b>0</b>	<b>375 843</b>
<b>Krátkodobé rezervy, z toho:</b>	<b>2 701 192</b>	<b>3 147 470</b>	<b>2 701 192</b>	<b>0</b>	<b>3 147 470</b>
<b>Zákonné rezervy krátkodobé</b>					
Mzdy za dovolenku vrátane sociálneho zabezpečenia	117 506	147 548	117 506	0	147 548
Recyklačný poplatok	65 000	59 600	65 000	0	59 600
Rezerva na náklady HQ, prevádzok a logistické náklady	1 461 457	1 457 865	1 461 457		1 457 865
<b>Zákonné rezervy krátkodobé spolu</b>	<b>1 643 963</b>	<b>1 665 013</b>	<b>1 643 963</b>	<b>0</b>	<b>1 665 013</b>
<b>Ostatné rezervy krátkodobé</b>					
Rezerva na zamestnanecké bonusy	611 719	627 806	611 719	0	627 806
Vernostný program pre zákazníkov	2 719	29 028	2 719	0	29 028
Rezerva na bonusy dodávateľom	0	201 891	0	0	201 891
	<b>614 438</b>	<b>858 725</b>	<b>614 438</b>	<b>0</b>	<b>858 725</b>
Nevyfakturované dodávky majetku	442 791	623 732	442 791	0	623 732
<b>Ostatné rezervy krátkodobé spolu</b>	<b>1 057 229</b>	<b>1 482 457</b>	<b>1 057 229</b>	<b>0</b>	<b>1 482 457</b>

Rezerva na reklamácie vo výške 80 622 EUR bola vytvorená na predpokladané náklady na reklamácie tovaru, ktorý bol predaný pred 30. septembrom 2013. Bola vypočítaná ako súčet nákladov na reklamácie tovaru, ktorý bol ku dňu zostavenia účtovnej závierky už reklamovaný (táto časť rezervy sa tvorila individuálnym spôsobom), a nákladov na reklamácie tovaru, ktorý ku dňu zostavenia účtovnej závierky ešte nebol reklamovaný (táto časť rezervy sa tvorila paušálnym spôsobom, ako percentuálny podiel z obrátu). Rezerva bude použitá v priebehu účtovných období 2015 a 2016.

Rezerva na súdne spory vo výške 29 402 EUR bola vytvorená na očakávané straty zo súdnych sporov.

Spoločnosť má zavedený vernostný program pre zákazníkov, tzv. ("Golden Growth"), založený na obrate jednotlivých zákazníkov dosiahnutom za štvrtýrok. Na základe dosiahnutého obratu majú zákazníci v nasledujúcom štvrtýroku nárok na zľavu vo výške 0,5 – 3%. Udelená zľava sa ocení odhadom výšky záväzku, ktorý sa má vyrovať uplatnením zľavy a ktorý sa pri jeho vzniku vykáže v rámci tržieb z predaja a rezerv. Rezerva sa rozpustí v čase uplatnenia zľavy, kedy si Spoločnosť splní svoj záväzok. Vždy ku dňu, ku ktorému sa zostavuje účtovná závierka, Spoločnosť posúdi svoj odhad výšky zliav, o ktorej predpokladá, že ju zákazník uplatní. Záväzok z vernostného programu pre zákazníkov sa klasifikuje ako krátkodobý, pretože Spoločnosť nemá bezpodmienečné právo odložiť vyrovnanie tohto záväzku o viac ako 12 mesiacov.

Prehľad o rezervách za predchádzajúce účtovné obdobie je uvedený v nasledujúcom prehľade:

Názov položky	Bezprostredne prechádzajúce účtovné obdobie (rok 2012)				
	Stav k 31. 12. 2011	Tvorba	Použitie	Zrušenie	Stav k 31. 12. 2012
a	b	c	d	e	f
<b>Dlhodobé rezervy, z toho:</b>	<b>374 214</b>	<b>136 742</b>	<b>122 033</b>	<b>0</b>	<b>388 923</b>
<b>Ostatné rezervy dlhodobé</b>					
Súdne spory	41 663	7 218	0	0	48 881
Reklamácie	122 349	24 976	43 831	0	103 494
Životné jubileá	210 202	104 000	78 202		236 000
SOP/SAR	0	548	0	0	548
<b>Ostatné rezervy dlhodobé spolu</b>	<b>374 214</b>	<b>136 742</b>	<b>122 033</b>	<b>0</b>	<b>388 923</b>
<b>Krátkodobé rezervy, z toho:</b>	<b>3 298 035</b>	<b>2 701 192</b>	<b>3 298 035</b>	<b>0</b>	<b>2 701 192</b>
<b>Zákonné rezervy krátkodobé</b>					
Mzdy za dovolenku vrátane sociálneho zabezpečenia	334 764	117 506	334 764	0	117 506
Recyklačný poplatok	35 000	65 000	35 000	0	65 000
Rezerva na náklady HQ, prevádzok a logistické náklady	1 582 256	1 461 457	1 582 256	0	1 461 457
<b>Zákonné rezervy krátkodobé spolu</b>	<b>1 952 020</b>	<b>1 643 963</b>	<b>1 952 020</b>	<b>0</b>	<b>1 643 963</b>
<b>Ostatné rezervy krátkodobé</b>					
Rezerva na zamestnanecké bonusy	277 119	611 719	277 119	0	611 719
Vernostný program pre zákazníkov	29 147	2 719	29 147	0	2 719
	<b>306 266</b>	<b>614 438</b>	<b>306 266</b>	<b>0</b>	<b>614 438</b>
Nevy fakturované dodávky majetku	1 039 749	442 791	1 039 749	0	442 791
<b>Ostatné rezervy krátkodobé spolu</b>	<b>1 346 015</b>	<b>1 057 229</b>	<b>1 346 015</b>	<b>0</b>	<b>1 057 229</b>

**3. Závazky**

Štruktúra záväzkov (okrem bankových úverov) podľa zostatkovej doby splatnosti je uvedená v nasledujúcom prehľade:

Názov položky	30. 9. 2013	31. 12. 2012
Závazky po lehote splatnosti	17 197 218	21 616 415
Závazky so zostatkovou dobou splatnosti do jedného roka vrátane	42 390 135	44 460 150
<b>Krátkodobé záväzky spolu</b>	<b>59 587 353</b>	<b>66 076 565</b>
Závazky so zostatkovou dobou splatnosti jeden rok až päť rokov	131 560	105 892
Závazky so zostatkovou dobou splatnosti nad päť rokov	0	0
<b>Dlhodobé záväzky spolu</b>	<b>131 560</b>	<b>105 892</b>

Súčasťou vekovej štruktúry záväzkov nie je odložený daňový záväzok (účet 481). Informácie o odloženej dani sú uvedené v časti G.4.

**4. Odložený daňový záväzok**

Výpočet odloženého daňového záväzku je uvedený v nasledujúcom prehľade:

Názov položky	30.9.2013	31. 12. 2012
Dočasné rozdiely medzi účtovnou hodnotou majetku a daňovou základňou, z toho:	7 018 138	6 483 371
– odpočítateľné	-1 562 358	-755 400
– zdaniteľné	8 580 496	7 238 771
Dočasné rozdiely medzi účtovnou hodnotou záväzkov a daňovou základňou, z toho:	-954 147	-1 000 093
– odpočítateľné	-954 147	-1 000 093
– zdaniteľné	0	0
Možnosť umorovať daňovú stratu v budúcnosti	0	0
Možnosť previesť nevyužitú daňovú odpočty	0	0
Sadzba dane z príjmov (v %)	23	23
<b>Odložená daňová pohľadávka</b>	<b>0</b>	<b>0</b>
<b>Uplatnená daňová pohľadávka</b>	<b>0</b>	<b>0</b>
Zaučtovaná ako zníženie nákladov	0	0
Zaučtovaná do vlastného imania	0	0
<b>Odložený daňový záväzok</b>	<b>1 394 718</b>	<b>1 261 154</b>
<b>Zmena odloženého daňového záväzku</b>	<b>133 564</b>	<b>464 148</b>
Zaučtovaná ako náklad	133 565	464 148
Zaučtovaná do vlastného imania	0	0

**5. Sociálny fond**

Tvorba a čerpanie sociálneho fondu v priebehu účtovného obdobia sú znázornené v nasledujúcom prehľade:

Názov položky	30.9.2013	31. 12. 2012
<b>Začiatkový stav sociálneho fondu</b>	<b>94 672</b>	<b>114 671</b>
Tvorba sociálneho fondu na ťarchu nákladov	86 227	112 401
Tvorba sociálneho fondu zo zisku	0	0
Ostatná tvorba sociálneho fondu	0	0
<i>Tvorba sociálneho fondu spolu</i>	<i>86 227</i>	<i>112 401</i>
<i>Čerpanie sociálneho fondu</i>	<i>49 339</i>	<i>132 400</i>
<b>Konečný zostatok sociálneho fondu</b>	<b>131 560</b>	<b>94 672</b>

Časť sociálneho fondu sa podľa zákona o sociálnom fonde tvorí povinne na ťarchu nákladov a časť sa môže vytvárať zo zisku. Sociálny fond sa podľa zákona o sociálnom fonde čerpá na sociálne, zdravotné, rekreačné a iné potreby zamestnancov.

**6. Bankové úvery a pôžičky**

Spoločnosť v roku 2013 nečerpala žiadne bankové úvery a nemala ani žiadne pôžičky. Spoločnosť má otvorený úverový rámec na financovanie v Citibank Europe plc, pobočka zahraničnej banky, do celkovej výšky 16 596 959 EUR.

**H. INFORMÁCIE O VÝNOSOCH**
**1. Tržby za vlastné výkony a tovar**

Tržby za vlastné výkony a tovar podľa jednotlivých segmentov, t. j. podľa typov výrobkov a služieb, a podľa hlavných teritórií sú uvedené v nasledujúcom prehľade:

Oblasť odbytu a	Potravinársky tovar		Nepotravinársky		Služby		Spolu	
	2013 b	2012 c	2013 d	2012 e	2013 f	2012 g	2013	2012
Slovenská republika	232 260 946	326 579 964	49 733 217	73 362 677	15 558 181	26 530 294	297 552 344	426 472 935
Česká republika	947 465	1 541 345	201 394	224 655	942 729	1 186 803	2 091 588	2 952 803
iné	0	0	0	0	0	0	0	0
<b>Spolu</b>	<b>233 208 411</b>	<b>328 121 309</b>	<b>49 934 611</b>	<b>73 587 332</b>	<b>16 500 910</b>	<b>27 717 097</b>	<b>299 643 932</b>	<b>429 425 738</b>



**2. Výnosy z hospodárskej činnosti a finančnej činnosti**

Prehľad o výnosoch z hospodárskej činnosti a finančnej činnosti je uvedený v nasledujúcom prehľade:

Názov položky	2013	2012
<b>Ostatné významné položky výnosov z hospodárskej činnosti, z toho:</b>	<b>2 397 263</b>	<b>3 402 714</b>
Inventúrne prebytky	1 753 761	1 810 044
Zmluvné pokuty a penále	274 405	1 329 260
Iné	369 097	263 410
<b>Finančné výnosy, z toho:</b>	<b>191 114</b>	<b>444 000</b>
<i>Kurzové zisky, z toho:</i>	<i>115 338</i>	<i>249 733</i>
Kurzové zisky ku dňu, ku ktorému sa zostavuje účtovná zvierka	2 064	74 597
<i>Ostatné významné položky finančných výnosov, z toho:</i>	<i>75 776</i>	<i>194 267</i>
Pokladničné rozdiely	64 402	128 901
Výnosové úroky	11 290	65 048
Ostatné finančné výnosy	84	318

**3. Čistý obrat**

Čistý obrat Spoločnosti na účely zistenia povinnosti overenia individuálnej účtovnej zvierky audítorom [§ 19 ods. 1 písm. a) zákona o účtovníctve je uvedený v nasledujúcom prehľade:

Názov položky	2013	2012
Tržby za vlastné výrobky	0	0
Tržby z predaja služieb	16 500 909	27 717 097
Tržby za tovar	283 143 023	401 708 641
Výnosy zo zákazky	0	0
Výnosy z nehnuteľností na predaj	0	0
Iné výnosy súvisiace s bežnou činnosťou	2 589 577	3 857 592
<b>Čistý obrat spolu</b>	<b>302 233 509</b>	<b>433 283 330</b>

**I. INFORMÁCIE O NÁKLADOCH**
**1. Náklady na poskytnuté služby, ostatné náklady na hospodársku činnosť, finančné a mimoriadne náklady**

Prehľad o nákladoch na poskytnuté služby, ostatných nákladoch na hospodársku činnosť, finančných a mimoriadnych nákladoch:

Názov položky	2013	2012
<b>Náklady na poskytnuté služby, z toho:</b>	<b>24 275 681</b>	<b>32 824 085</b>
<i>Náklady voči audítorovi, audítorskej spoločnosti, z toho:</i>		
Náklady na overenie individuálnej účtovnej závierky	33 930	52 000
	33 930	52 000
 <i>Ostatné významné položky nákladov za poskytnuté služby, z toho:</i>		
Konzultačné služby	24 241 751	32 772 085
Prenájom prevádzok	7 945 685	9 019 172
Reklama	5 409 506	7 038 094
Licenčné poplatky	2 643 383	3 990 064
Oprava a údržba	2 580 866	5 280 142
Operatívny leasing motorových vozidiel	1 191 647	1 512 559
Strážna služba	1 063 869	1 302 670
Upratovanie	806 926	1 076 168
Preprava peňažných prostriedkov	469 721	549 917
Odvoz odpadu	359 807	552 541
Reprezentačné	247 360	461 497
Telefóny a dátové služby	226 746	318 352
Cestovné	181 992	347 409
Prenájom zamestnancov	138 063	154 282
Daňové poradenstvo	122 505	106 035
Ostatné služby	12 437	31 185
	841 238	1 031 998
 <b>Ostatné významné položky nákladov z hospodárskej činnosti, z toho:</b>	<b>2 483 554</b>	<b>3 030 335</b>
Manká a škody	2 166 607	2 252 021
Odpis pohľadávok	112 602	181 303
Dary	98 412	188 137
Iné	105 933	408 874
 <b>Finančné náklady, z toho:</b>	<b>576 983</b>	<b>959 400</b>
<i>Kurzové straty, z toho:</i>		
Kurzové straty ku dňu, ku ktorému sa zostavuje účtovná závierka	118 706	263 713
	9 959	74 701
 <i>Ostatné významné položky finančných nákladov, z toho:</i>		
Nákladové úroky	458 277	695 687
Bankové poplatky	5 000	7 000
	453 277	688 687

**J. INFORMÁCIE O DANIACH Z PRÍJMOV**

Prevod od teoretickej dane z príjmov k vykázanej dani z príjmov je uvedený v nasledujúcom prehľade:

Názov položky	2013			2012		
	Základ dane	Daň	Daň v %	Základ dane	Daň	Daň v %
a	b	c	d	e	f	g
Výsledok hospodárenia pred zdanením, z toho:	4 717 660		100,00 %	13 055 791		100,00 %
teoretická daň		1 085 062	23,00 %		2 480 600	19,00 %
Daňovo neuznané náklady	3 103 621	713 833	15,13 %	2 684 292	510 015	3,91 %
Výnosy nepodliehajúce dani	-1 758 350	-404 420	-8,57 %	-1 823 460	-346 457	-2,65 %
Umorenie daňovej straty	0	0	0,00 %	0	0	0,00 %
Spolu	6 062 931	1 394 475	29,56 %	13 916 623	2 644 158	20,25 %
<b>Splatná daň z príjmov</b>		<b>1 322 181</b>	<b>29,56 %</b>		<b>2 332 844</b>	<b>20,25 %</b>
Odložená daň z príjmov		133 565	2,83 %		464 148	3,56 %
<b>Celková daň z príjmov</b>		<b>1 455 746</b>	<b>32,39 %</b>		<b>2 796 992</b>	<b>23,81 %</b>

Splatná daň z príjmov obsahuje preplatok splatnej dane za rok 2012 vo výške – 72 tis EUR.

	2013	2012
Suma odloženej daňovej pohľadávky účtovanej ako náklad alebo výnos vyplývajúca zo zmeny sadzby dane z príjmov	0	0
Suma odloženého daňového záväzku účtovaného ako náklad alebo výnos vyplývajúci zo zmeny sadzby dane z príjmov	0	258 714
Suma odloženej daňovej pohľadávky týkajúca sa umorenia daňovej straty, nevyužitých daňových odpočtov a iných nárokov, ako aj dočasných rozdielov predchádzajúcich účtovných období, ku ktorým sa v predchádzajúcich účtovných obdobiach odložená daňová pohľadávka neúčtovala	0	0
Suma odloženého daňového záväzku, ktorý vznikol z dôvodu neúčtovania tej časti odloženej daňovej pohľadávky v bežnom účtovnom období, o ktorej sa účtovalo v predchádzajúcich účtovných obdobiach	0	0
Suma neuplatneného umorenia daňovej straty, nevyužitých daňových odpočtov a iných nárokov a odpočítateľných dočasných rozdielov, ku ktorým nebola účtovaná odložená daňová pohľadávka	0	0
Suma odloženej dane z príjmov, ktorá sa vzťahuje na položky účtované priamo na účty vlastného imania bez účtovania na účty nákladov a výnosov	0	0

**K. INFORMÁCIE O ÚDAJOCH NA PODSÚVAHOVÝCH ÚČTOCH**
**1. Najatý majetok**

Spoločnosť má v nájme (operatívny prenájom) pozemky a budovy od spoločnosti METRO Group Properties SR s.r.o., ktoré slúžia na prevádzkovanie veľkoobchodnej činnosti Spoločnosti.

Prehľad veľkoobchodných stredísk je uvedený v nasledovnej tabuľke:

Názov prevádzky	Ulica	Popisné číslo	PSČ	Mesto
Ivanka pri Dunaji	Senecká cesta	1881	900 28	Ivanka pri Dunaji
Nitra	Hlohovecká cesta	11	949 01	Nitra
Zvolen	Stráž	17	960 01	Zvolen
Košice	Americká trieda	1/A	040 13	Košice
Devínska Nová Ves	Devínska Nová Ves	7081	841 07	Bratislava
Žilina	Prieľohy	1	010 07	Žilina

**L. INFORMÁCIE O INÝCH AKTÍVACH A INÝCH PASÍVACH**
**1. Podmienené záväzky**

Vzhľadom na to, že mnohé oblasti slovenského daňového práva doteraz neboli dostatočne overené praxou, existuje neistota v tom, ako ich budú daňové orgány aplikovať. Mieru tejto neistoty nie je možné kvantifikovať a zanikne až potom, keď budú k dispozícii právne precedensy, prípadne oficiálne interpretácie príslušných orgánov. Vedenie Spoločnosti si nie je vedomé žiadnych okolností, v dôsledku ktorých by jej vznikol významný náklad.

**2. Ostatné finančné povinnosti**

Ostatné finančné povinnosti, ktoré sa nasledujú v bežnom účtovníctve a neuvádzajú v súvahe, sú tieto:

Spoločnosť má v nájme pozemky a budovy od spoločnosti METRO Group Properties SR s.r.o. Za posledných deväť mesiacov predstavuje nájomné približne 5 233 tisíc EUR.

Spoločnosť má budúce záväzky v súvislosti s operatívnym leasingom. Splátky operatívneho leasingu predstavujú platby za prenájom motorových vozidiel. Spoločnosť si prenajíma motorové vozidlá na základe zmlúv o operatívnom leasingu (k 30. septembru 2013: 165 vozidiel (k 31. decembru 2012: 159 vozidiel) v obstarávacej cene 4 004 tis. EUR (k 31. decembru 2012: 3 758 tis. EUR). Zmluvy majú rôzne podmienky, cenové doložky a podmienky obnovenia.

Analýza budúcich neodvolateľných záväzkov v súvislosti s operatívnym leasingom:

Sumy splatné na základe neodvolateľného operatívneho leasingu:

Názov položky	2013	2012
Do 1 roka	302 610	291 606
Od 1 do 5 rokov	0	0
Viac ako 5 rokov	0	0
<b>Čistý obrat spolu</b>	<b>302 610</b>	<b>291 606</b>

**M. INFORMÁCIE O PRÍJMOCH A VÝHODÁCH ČLENOV ŠTATUTÁRNYCH ORGÁNOV, DOZORNÝCH ORGÁNOV A INÝCH ORGÁNOV ÚČTOVNEJ JEDNOTKY**

Spoločnosť v roku 2013 nevyplatila žiadne plnenie ani v peňažnej ani v naturálnej hodnote členom štatutárnych orgánov.

**N. INFORMÁCIE O EKONOMICKÝCH VZŤAHOCH ÚČTOVNEJ JEDNOTKY A SPRIAZNENÝCH OSÔB**

Spoločnosť uskutočnila v priebehu účtovného obdobia nasledujúce transakcie so spriaznenými osobami (okrem transakcií s materskou účtovnou jednotkou):

Spriaznená osoba	Kód druhu obchodu	Hodnotové vyjadrenie obchodu	
		2013	2012
a	b	c	d
<b>Transakcie s ostatnými spoločnosťami v skupine</b>			
METRO FINANCE B.V. - úroky z peňažných úložiek	08	11 010	64 167
METRO FINANCE B.V. - zmena stavu peňažných úložiek	08	-4 800 000	-8 500 000
MAKRO Cash& Carry ČR s.r.o. - poskytnuté poradenské služby	02	894 888	1 125 358
MAKRO Cash& Carry ČR s.r.o. - predaj tovaru	02	1 148 860	1 766 000
METRO Group Properties SR s.r.o. - účtovné a iné poradenské služby	02	47 517	58 503
METRO Cash & Carry Deutschland GmbH - služby	02	33 270	41 104
MAKRO Cash & Carry ČR s.r.o. - prijaté poradenské služby	01	6 276 896	8 310 715
METRO Group Properties SR s.r.o. - prenájom nehnuteľností	01	5 232 894	6 788 237
METRO AG - licenčné poplatky	01	2 580 866	5 280 141
METRO AG - služby	01	1 136 547	664 577
METRO AG - vyplatenie dividendy	11	564 750	3 630 350
MGL GmbH - služby	02	0	1 812
Metro Properties ČR - služby	02	323	1 130
MAM - služby	01	0	15 000
METRO Group Assets - služby	01	0	5 670
METRO MCCI GmbH - služby	01	264 368	11 521
MIAG - služby	01	7 384	9 283
METRO International Supply	01	255 866	0
MGA Polska - služby	01	41 078	0

Spoločnosť uskutočnila v priebehu bežného a predchádzajúceho účtovného obdobia nasledujúce transakcie s materskou spoločnosťou:

Materská účtovná jednotka	Kód druhu obchodu	Hodnotové vyjadrenie obchodu	
		2013	2012
a	b	c	d
Vyplatenie dividend	11	1 694 250	10 891 049

Kód druhu obchodu:

- 01 – kúpa
- 02 – predaj
- 05 – licencia
- 08 – úver, pôžička
- 10 – záruka
- 11 – iný obchod

Vybrané aktíva a pasíva vyplývajúce z transakcií so spriaznenými osobami sú uvedené v nasledujúcom prehľade:

	30. 9. 2013	31. 12. 2012
Pohľadávky z obchodného styku	336 784	302 651
Ostatné pohľadávky v rámci konsolidovaného celku	29 700 000	34 500 000
Príjmy budúcich období	129	1 087
<b>Spolu aktíva</b>	<b>30 036 913</b>	<b>34 803 738</b>
Ostatné dlhodobé záväzky (dlhodobá úročená pôžička)	0	0
Záväzky z obchodného styku	13 678 987	9 784 888
<b>Spolu pasíva</b>	<b>13 678 987</b>	<b>9 784 888</b>

**O. INFORMÁCIE O SKUTOČNOSTIACH, KTORÉ NASTALI PO DNI, KU KTORÉMU SA ZOSTAVUJE ÚČTOVNÁ ZÁVIERKA, DO DŇA ZOSTAVENIA ÚČTOVNEJ ZÁVIERKY**

Po 30. septembri 2013 nenastali žiadne udalosti, ktoré by mali významné vplyv na účtovnú zvierku.

**P. INFORMÁCIE O VLASTNOM IMANÍ**

Prehľad o pohybe vlastného imania v priebehu účtovného obdobia je uvedený v nasledujúcom prehľade:

Položka vlastného imania	Bežné účtovné obdobie (2013)				
	Stav k 31.12.2012	Prírastky	Úbytky	Presuny	Stav k 30.09.2013
a	b	c	d	e	f
Základné imanie	10 074 023	0	0	0	10 074 023
Vlastné akcie a vlastné obchodné podiely	0	0	0	0	0
Zmena základného imania	0	0	0	0	0
Pohľadávky za upísané vlastné imanie	0	0	0	0	0
Emisné ážio	0	0	0	0	0
Ostatné kapitálové fondy	0	0	0	0	0
Zákonný rezervný fond (nedeliteľný fond) z kapitálových vkladov	0	0	0	0	0
Oceňovacie rozdiely z precenenia majetku a záväzkov	0	0	0	0	0
Oceňovacie rozdiely z kapitálových účastín	0	0	0	0	0
Oceňovacie rozdiely z precenenia pri zlúčení, splynutí a rozdelení	0	0	0	0	0
Zákonný rezervný fond	1 007 401	0	0	512 941	1 520 342
Nedeliteľný fond	0	0	0	0	0
Štatutárne fondy a ostatné fondy	0	0	0	0	0
Nerozdelený zisk minulých rokov	6 700 378	0	0	7 486 858	14 187 236
Neuhrazená strata minulých rokov	0	0	0	0	0
Výsledok hospodárenia bežného účtovného obdobia	10 258 799	3 261 914		-10 258 799	3 261 914
Vyplatené dividendy	0		2 259 000	2 259 000	0
Ostatné položky vlastného imania	0	0	0	0	0
Účet 491 - Vlastné imanie fyzickej osoby - podnikateľa	0	0	0	0	0
<b>Spolu</b>	<b>28 040 602</b>	<b>3 261 914</b>	<b>2 259 000</b>	<b>0</b>	<b>29 043 515</b>

Prehľad o pohybe vlastného imania za predchádzajúce účtovné obdobie je uvedený v nasledujúcom prehľade:

Položka vlastného imania	Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie (2012)				
	Stav k	Prírastky	Úbytky	Presuny	Stav k
	31.12.2011				31.12.2012
a	b	c	d	e	f
Základné imanie	10 074 023	0	0	0	10 074 023
Vlastné akcie a vlastné obchodné podiely	0	0	0	0	0
Zmena základného imania	0	0	0	0	0
Pohľadávky za upísané vlastné imanie	0	0	0	0	0
Emisné ážio	0	0	0	0	0
Ostatné kapitálové fondy	0	0	0	0	0
Zákonný rezervný fond (nedeliteľný fond) z kapitálových vkladov	0	0	0	0	0
Oceňovacie rozdiely z precenenia majetku a záväzkov	0	0	0	0	0
Oceňovacie rozdiely z kapitálových účastí	0	0	0	0	0
Oceňovacie rozdiely z precenenia pri zlúčení, splynutí a rozdelení	0	0	0	0	0
Zákonný rezervný fond	449 392	0	0	558 009	1 007 401
Nedeliteľný fond	0	0	0	0	0
Štatutárne fondy a ostatné fondy	0	0	0	0	0
Nerozdelený zisk minulých rokov	7 258 387	0	0	-558 009	6 700 378
Neuhradená strata minulých rokov	0	0	0	0	0
Výsledok hospodárenia bežného účtovného obdobia	14 521 399	10 258 799	0	-14 521 399	10 258 799
Vyplatené dividendy	0	0	14 521 399	14 521 399	0
Ostatné položky vlastného imania	0	0	0	0	0
Účet 491 - Vlastné imanie fyzickej osoby - podnikateľa	0	0	0	0	0
<b>Spolu</b>	<b>32 303 201</b>	<b>10 258 799</b>	<b>14 521 399</b>	<b>0</b>	<b>28 040 602</b>

Účtovný zisk za rok 2012 bol rozdelený takto:

	2012
Účtovný zisk	10 258 799
<b>Rozdelenie účtovného zisku</b>	
	2013
Prídel do zákonného rezervného fondu	512 940
Prídel do štatutárnych a ostatných fondov	0
Prídel do sociálneho fondu	0
Prídel na zvýšenie základného imania	0
Uhrada straty minulých období	0
Prevod do nerozdeleného zisku minulých rokov	7 486 858
Rozdelenie podielu na zisku spoločníkom, členom	2 259 000
Iné	0
<b>Spolu</b>	<b>10 258 799</b>

O rozdelení výsledku hospodárenia za účtovné obdobie 2013 vo výške 3 261 914 EUR rozhodne valné zhromaždenie. Návrh štatutárneho orgánu valnému zhromaždeniu je takýto:

– výplata dividend 3 261 914 EUR.

Povinný prídel do zákonného rezervného fondu nie je potrebný, pretože zákonný rezervný fond už dosiahol svoju maximálnu hranicu stanovenú v právnych predpisoch a v spoločenskej zmluve.

**Q. PREHLAD PEŇAŽNÝCH TOKOV K 30. SEPTEMBRU 2013**

	2013	2012
<b>Peňažné toky z prevádzkovej činnosti</b>		
Peňažné toky z prevádzky		
Zaplatené úroky	-1 517 353	25 937 373
Prijaté úroky	-5 000	-7 000
Zaplatená daň z príjmov	12 119	66 135
Vyplatené dividendy	-1 577 915	-3 689 684
Peňažné toky pred mimoriadnymi položkami	-2 259 000	-14 521 399
Prijmy z mimoriadnych položiek	-5 347 149	7 785 425
<b>Čisté peňažné toky z prevádzkovej činnosti</b>	<u>0</u>	<u>0</u>
	<u>-5 347 149</u>	<u>7 785 425</u>
<b>Peňažné toky z investičnej činnosti</b>		
Nákup dlhodobého majetku	-1 828 320	-2 653 208
Prijmy z predaja dlhodobého majetku	1 200	10 878
Obstaranie investícií	0	0
Prijaté dividendy	0	0
<b>Čisté peňažné toky z investičnej činnosti</b>	<u>0</u>	<u>0</u>
	<u>-1 827 120</u>	<u>-2 642 330</u>
<b>Peňažné toky z finančnej činnosti</b>		
Prijmy zo zvýšenia základného imania	0	0
Prijmy z úverov	0	0
Splátky dlhodobých záväzkov	-11 220	-159 222
Zmena stavu pôžičiek v rámci skupiny	4 800 000	0
<b>Čisté peňažné toky z finančnej činnosti</b>	<u>4 788 780</u>	<u>-159 222</u>
<b>Prírastok (úbytok) peňažných prostriedkov a peňažných ekvivalentov</b>	<u>-2 385 489</u>	<u>4 983 873</u>
Peňažné prostriedky a peňažné ekvivalenty na začiatku roka	8 629 056	3 645 183
<b>Peňažné prostriedky a peňažné ekvivalenty na konci roka</b>	<u>6 243 567</u>	<u>8 629 056</u>



**Peňažné toky z prevádzky**

	2013	2012
<b>Cistý zisk (pred odpočítaním úrokových, daňových a mimoriadnych položiek)</b>	<b>4 711 370</b>	<b>12 997 743</b>
Upravy o nepeňažné operácie:		
Odpisy dlhodobého hmotného a nehmotného majetku	1 857 568	2 400 451
Opravná položka k pohľadávkam	17 594	144 096
Opravná položka k zásobám	425 998	-239 269
Opravná položka k dlhodobému hmotnému majetku	0	0
Opravná položka k dlhodobému finančnému majetku	0	0
Odpis pohľadávok	-112 602	-181 303
Odpis dlhodobého majetku	0	1 137
Nerealizované kurzové straty	9 959	74 701
Nerealizované kurzové zisky	-2 064	-74 597
Rezervy	252 257	-582 134
Strata (zisk) z predaja dlhodobého majetku	-45	6 654
Výnosy z dlhodobého finančného majetku	0	0
Rozdiel medzi uznanou hodnotou vkladu a účtovnou hodnotou	0	0
Iné nepeňažné operácie súvisiace s dlhodobým majetkom	0	103 444
Zisk z prevádzky pred zmenou pracovného kapitálu	<u>7 160 035</u>	<u>14 650 923</u>
Zmena pracovného kapitálu:		
Prírastok (úbytok) pohľadávok z obchodného styku a iných pohľadávok (vrátane časového rozlíšenia aktív)	81 075	10 344 754
Prírastok (úbytok) zásob	-2 155 444	5 387 950
(Úbytok) prírastok záväzkov (vrátane časového rozlíšenia pasív)	-6 603 019	-4 446 254
<b>Peňažné toky z prevádzky</b>	<b><u>-1 517 353</u></b>	<b><u>25 937 373</u></b>

**Peňažné prostriedky**

Peňažnými prostriedkami (angl. cash) sa rozumejú peňažné hotovosti, ekvivalenty peňažných hotovostí, peňažné prostriedky na bežných účtoch v bankách, kontokorentný účet a časť zostatku účtu Peniaze na ceste, ktorý sa viaže na prevod medzi bežným účtom a pokladnicou alebo medzi dvoma bankovými účtami.

**Ekvivalenty peňažných prostriedkov**

Ekvivalentmi peňažných prostriedkov (angl. cash equivalents) sa rozumie krátkodobý finančný majetok zameniteľný za vopred známu sumu peňažných prostriedkov, pri ktorom nie je riziko výraznej zmeny jeho hodnoty v najbližších troch mesiacoch odo dňa, ku ktorému sa zostavuje účtovná zvierka, napríklad termínované vklady na bankových účtoch, ktoré sú uložené najviac na trojmesačnú výpovednú lehotu, likvidné cenné papiere určené na obchodovanie, prioritné akcie obstarané účtovnou jednotkou, ktoré sú splatné do troch mesiacov odo dňa, ku ktorému sa zostavuje účtovná zvierka.